

SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 8044:2025

01-marec-2025

Korozija kovin in zlitin - Slovar (ISO 8044:2024)

Corrosion of metals and alloys - Vocabulary (ISO 8044:2024)

Korrosion von Metallen und Legierungen - Grundbegriffe (ISO 8044:2024)

Corrosion des métaux et alliages - Vocabulaire (ISO 8044:2024)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 8044:2025

ICS:

https://oliver.com/https://olive

77.060 Korozija kovin Corrosion of metals

SIST EN ISO 8044:2025 en,fr,de

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:2025

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 8044

January 2025

ICS 01.040.77; 77.060

Supersedes EN ISO 8044:2020

English Version

Corrosion of metals and alloys - Vocabulary (ISO 8044:2024)

Corrosion des métaux et alliages - Vocabulaire (ISO 8044:2024)

Korrosion von Metallen und Legierungen - Begriffe (ISO 8044:2024)

This European Standard was approved by CEN on 22 December 2024.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

SIST EN ISO 8044:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/201f94fe-91e0-42c9-9062-144a39b95c28/sist-en-iso-8044-2025



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN ISO 8044:2025 (E)

Contents	Page
Company for any d	2
European Ioreword	

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:2025

European foreword

This document (EN ISO 8044:2025) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 156 "Corrosion of metals and alloys" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 262 "Metallic and other inorganic coatings, including for corrosion protection and corrosion testing of metals and alloys" the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by July 2025, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by July 2025.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 8044:2020.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 8044:2024 has been approved by CEN as EN ISO 8044:2025 without any modification.

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:2025



International Standard

ISO 8044

2024-12

Sixth edition

Corrosion of metals and alloys — Vocabulary

Corrosion des métaux et alliages — Vocabulaire

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:202

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/201f94fe-91e0-42c9-9062-144a39b95c28/sist-en-iso-8044-2025



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2024

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Cor	itent	TS .	Page
Introduction		v	
1	Scop	oe	1
2	Normative references		
3	Terms related to corrosion in general		
4	Terms related to types of corrosion		3
5	Terms related to corrosion protection		
6	Terr	ns related to corrosion testing	10
7	Terr	ns related to electrochemical matters	11
	7.1	Electrochemical cell	11
	7.2	Reaction rates	15
	7.3	Passivation	17
	7.4	Electrochemical protection	18
	7.5	Electrochemical corrosion tests	19
Anno	ex A (in	nformative) Graphical representations of certain terms	21
		hy	
Inde	x		2.4

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:2025

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO document should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

ISO draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). ISO takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, ISO had not received notice of (a) patent(s) which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at www.iso.org/patents. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 156, Corrosion of metals and alloys, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 262, Metallic and other inorganic coatings, including for corrosion protection and corrosion testing of metals and alloys, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This sixth edition cancels and replaces the fifth edition (ISO 8044:2020) which has been technically revised.

The main changes are as follows: hdards/sist/201f94fe-91e0-42e9-9062-144a39b95c28/sist-en-iso-8044-2025

- several definitions have been changed, including the definition of corrosion;
- several editorial changes were made, including the addition of cross-references to other terms within the
 definitions.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Introduction

The definitions in this document have been drawn up with the objective of achieving a proper balance between precision and simplicity. The main objective of this document is to provide definitions that can be understood to have the same meaning by all concerned. Some corrosion terms in present use have developed through common usage and are not always logical. It has not, therefore, been possible to define certain terms in the form they are used in some countries. Because of the occasional conflicts between tradition and logic, some definitions inevitably represent a compromise.

An example of this kind of conflict is the term "corrosion". This has been used to mean the process, the results of the process and the damage caused by the process. In this document, corrosion is understood to mean the process. Any detectable result of corrosion in any part of a corrosion system is termed "corrosion effect". The term "corrosion damage" covers any impairment of the function of the technical system of which the metal and the environment form a part. Consequently, the term "corrosion protection" implies that the important thing is to avoid corrosion damage rather than to prevent corrosion, which in many cases is impossible and sometimes not necessary.

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN ISO 8044:2025